

北星学園大学大学院文学研究科

北星学園大学大学院論集

第3号

2007年3月

日本語と英語における丸ガッコの万能性が

英日翻訳に及ぼす影響 …………… 谷 さつき (1)

Christian Faith of Christina Rossetti :

Focusing on “From House to Home” …………… 酒 井 恭 子 (25)

婚礼の地域比較研究 …………… 濱 保 久 (37)

韓 暁 萍

北星学園大学大学院文学研究科

北星学園大学大学院論集

第3号

2007年3月

目 次

日本語と英語における丸ガッコの万能性が

英日翻訳に及ぼす影響 …………… 谷 さつき (1)

Christian Faith of Christina Rossetti :

Focusing on “From House to Home” …………… 酒 井 恭 子 (25)

婚礼の地域比較研究 …………… 濱 保 久 (37)
韓 暁 萍

Hokusei Gakuen University Graduate School Literature Review

No. 3

March 2007

Hark, the crescents are whispering! Some observations
on a parenthetical balance between two languages…… Satsuki TANI (1)

Christian Faith of Christina Rossetti :
Focusing on “From House to Home” …………… Kyoko SAKAI (25)

Comparative Studies on Regional Characteristics
in Wedding Ceremonies …………… Yasuhisa HAMA (37)
HAN Xia Ping

執筆者紹介（掲載順）

谷 さつき （本学文学研究科修士課程修了、本学文学研究科研究生）

酒 井 恭 子 （本学文学研究科修士課程修了、本学文学研究科研究生）

濱 保 久 （本学文学部教授）

韓 曉 萍 （大連外国語学院講師）

北星学園大学大学院文学研究科
北星学園大学大学院論集 第3号

2007年3月7日 印刷

2007年3月12日 発行

編集代表者 濱 保 久

発 行 所 北星学園大学大学院
〒004-8631
札幌市厚別区大谷地西2丁目3番1号

印 刷 所 三基印刷株式会社
札幌市東区北12条東5丁目

Hokusei Gakuen University Graduate School

Literature Review

No. 3

March 2007

Hark, the crescents are whispering! Some observations
on a parenthetical balance between two languages Satsuki TANI (1)

Christian Faith of Christina Rossetti :
Focusing on "From House to Home" Kyoko SAKAI (25)

Comparative Studies on Regional Characteristics
in Wedding Ceremonies Yasuhisa HAMA (37)
HAN Xia Ping

HOKUSEI GAKUEN UNIVERSITY

3-1, Oyachi Nishi 2-chome, Atsubetsuku, Sapporo, Hokkaido, Japan